

BELGISCHE SENAAAT

PARLEMENTAIRE BESCHIEDEN

(Stukken op last van de Senaat gedrukt)

BUITENGEWONE ZITTING 1950

CHRONOLOGISCH ZAAKREGISTER

Data	INHOUD	Nummers
--	Begroting van het Ministerie van Buitenlandse Zaken en Buitenlandse Handel voor het dienstjaar 1950: Aanvullende nota van Graaf d'Aspremont Lynden, verslaggever . .	—
B. Z. 1950	Alphabetische lijst der leden van de Senaat	1
B. Z. 1950	Lijst van de Senaatsleden en van hun opvolgers	2
B. Z. 1950	Lijst der bij de Senaat aanhangige wetsontwerpen	3
B. Z. 1950	Lijst der Vaste Commissiën	4
B. Z. 1950	Rijks-schuld-begroting voor het dienstjaar 1950. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	5-II
B. Z. 1950	Begroting van Pensioenen voor het dienstjaar 1950. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	5-III
B. Z. 1950	Begroting der Kwade Posten en Terugbetalingen voor het dienstjaar 1950. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	5-V
B. Z. 1950	Begroting van de diensten van de Eerste-Minister voor het dienstjaar 1950. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	5-VI
B. Z. 1950	Begroting van het Ministerie van Koloniën voor het dienstjaar 1950. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	5-XII
B. Z. 1950	Begroting van het Ministerie van Landbouw voor het dienstjaar 1950. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	5-XIII
B. Z. 1950	Begroting van het Ministerie van Economische Zaken en Middenstand voor het dienstjaar 1950. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	5-XIV
B. Z. 1950	Begroting van het Ministerie van Openbare Onderwijs voor het dienstjaar 1950. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	5-XIX
B. Z. 1950	Lijst der kandidaten op 27 April 1950 door het Hof van Verbreking voorgedragen voor de plaats van raadsheer, bij dit Hof opengevallen ingevolge het ontslag van Raadsheer Fontaine	6
B. Z. 1950	Wetsontwerp houdende wijziging van de wet van 22 December 1949 betreffende de rechten en voorrechten van de Schatkist in zake directe belastingen en ermede gelijkgestelde taxes. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	7
B. Z. 1950	Wetsontwerp houdende afwijking van artikel één van de wet van 1 Juli 1893 betreffende de gevolgen van de ontbinding der Kamers ten overstaan van de vroeger ingediende ontwerpen van wet. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	8
28 Juni 1950	Wetsontwerp houdende afwijking van artikel één van de wet van 1 Juli 1893 betreffende de gevolgen van de ontbinding der wetgevende Kamers ten opzichte van vroeger ingediende ontwerpen van wet. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	9
28 Juni 1950	Wetsontwerp houdende wijziging van de wet van 22 December 1949 betreffende de rechten en voorrechten van de Schatkist in zake directe belastingen en er mede gelijkgestelde taxes. — Verslag van de h. Ronse	10
28 Juni 1950	Ontwerp van wet houdende afwijking van artikel één van de wet van 1 Juli 1893 betreffende de gevolgen van de ontbinding der wetgevende Kamers ten opzichte van vroeger ingediende ontwerpen van wet. — Verslag van de h. Ronse	11

Data	INHOUD	Nummers
28 Juni 1950	Wetsontwerp houdende afwijking van artikel één van de wet van 1 Juli 1893 betreffende de gevolgen van de ontbinding der Kamers ten overstaan van de vroeger ingediende ontwerpen van wet. -- Verslag van de h. Ronse	12
28 Juni 1950	Ontwerp van wet tot verlenging van de mandaten van de rechters in de rechtbanken van koophandel. — Verslag van de h. Lagae	13
28 Juni 1950	Wetsontwerp tot wijziging van de wetten houdende uitzonderingsbepalingen in zake huishuur. — Verslag van de h. Pholien	14
28 Juni 1950	Wetsontwerp tot vaststelling van het contingent van het leger en de effectieven van de territoriale wacht voor luchtafweer voor het jaar 1950. — Verslag van baron Nothomb .	15
28 Juni 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van de wetten van 15 October 1945 tot invoering van een speciale belasting op de winsten voortvloeiend uit leveringen en prestaties aan de vijand en van 16 October 1945 en 30 Mei 1949 tot invoering van een extra-belasting op de in oorlogstijd behaalde exceptionele inkomsten, winsten en baten. (Door de h. Clynmans voorgesteld en door de hh. Clynmans, Van Loenhout, Van Laeys, Santens, Servais en Van In ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	16
28 Juni 1950	Wetsvoorstel strekkende tot aanpassing aan de huidige muntwaarde van de in het Wetboek der met het zegel gelijkgestelde taxes voorziene geldelijke bepalingen. (Door de h. Clynmans voorgesteld en door de hh. Clynmans, Van Loenhout, Santens, Servais en Slegten ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	17
28 Juni 1950	Wetsvoorstel betreffende de Zondagsrust en de winkelsluiting. (Door de h. Clynmans voorgesteld en door de hh. Clynmans, Van In, Van Loenhout, Santens en Slegten ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	18
28 Juni 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van de wet van 15 April 1949 tot instelling van een nationaal fonds voor de huisvesting. (Door de h. Ronse voorgesteld en door de hh. Ronse, Bouilly, Vreven, Gabriel, Neels en Mej. Baers ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel . .	19
28 Juni 1950	Wetsvoorstel tot bevordering van de woningbouw ten behoeve van de middenstand. (Door de h. Ronse voorgesteld en door de hh. Ronse, Servais, Clynmans, Van den Storme, Mej. Baers en de h. Pholien ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	20
28 Juni 1950	Wetsvoorstel tot oprichting van gewestelijke raden van advies. (Door de h. Allard voorgesteld en door de hh. Allard, Yernaux en Buisseret ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	21
28 Juni 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van lid 3 van artikel 4 der wet van 28 Juni 1932 op het gebruik der talen in bestuurszaken. (Door de h. Buisseret voorgesteld en door de hh. Buisseret, Allard en Yernaux ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	22
28 Juni 1950	Wet van 28 Juni 1932 op het gebruik der talen in bestuurszaken. — Verslag van de Minister van Binnenlandse Zaken aan de Wetgevende Kamers	23
28 Juni 1950	Wetsvoorstel tot herziening van de wetgeving op de riviervisserij. (Door de h. Allard voorgesteld en door de hh. Allard, Lohest en Buisseret ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	24
28 Juni 1950	Wetsvoorstel waarbij toelating wordt verleend tot het overdragen van de effecten der muntsaneringslening. (Voorstel van Baron de Dorlodot.) — Toelichting en wetsvoorstel.	25
28 Juni 1950	Wetsvoorstel tot verlening van voorschotten en leningen aan de geteisterden. (Voorstel van Baron de Dorlodot.) — Toelichting en wetsvoorstel	26
28 Juni 1950	Wetsvoorstel betreffende de berekening van de gezinskosten inzake extra-belastingen. (Voorstel van Baron de Dorlodot.) — Toelichting en wetsvoorstel	27
28 Juni 1950	Wetsvoorstel strekkende tot toekenning van een vergoeding aan de militieplichtigen kostwinners. (Voorstel van Baron de Dorlodot.) — Toelichting en wetsvoorstel . .	28
28 Juni 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 10 der wet op de militie, de werving en de dienstverplichtingen, gewijzigd bij de wet van 20 Augustus 1947. (Voorstel van Baron de Dorlodot.) — Toelichting en wetsvoorstel	29
4 Juli 1950	Wetsvoorstel tot interpretatie en wijziging van de artikelen 8 en 34 van de wet het statuut regelende van de politieke gevangenen en hun rechthebbenden. (Voorstel van Baron de Dorlodot.) — Toelichting en wetsvoorstel	30
B. Z. 1950	Rijksmiddelenbegroting voor het dienstjaar 1950. — Amendement voorgedragen door de Regering	31
B. Z. 1950	Begroting van het Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin voor het dienstjaar 1950. — Amendement van de Regering	32

Data	INHOUD	Nummers
B. Z. 1950	Wetsontwerp waarbij nieuwe voorlopige kredieten komende in mindering van de begroting, voor het dienstjaar 1950 geopend worden, en waardoor de datum van afsluiting van de uitgavenverrichtingen met betrekking tot het dienstjaar 1949, tot 30 September 1950 verlengd wordt. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	33
4 Juli 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van de wet van 28 Februari 1882, gewijzigd bij de wet van 4 April 1900, op de jacht en de verdelging van de wilde konijnen. (Door de h. Van Peteghem voorgesteld en door de hh. Van Peteghem, Sledsens, De Boodt, Van Hemelrijk en Van der Borgh onttekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	34
4 Juli 1950	Wetsvoorstel tot invoeging van een deel kunstversiering in de gebouwen van openbaar nut. (Door de h. Mazereel voorgesteld en door de hh. Mazereel, Crommen en Harmegnies onttekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	35
4 Juli 1950	Wetsvoorstel betreffende de bestuivingen en besproeiingen tijdens de bloeitijd met insectendodende stoffen. (Door de h. Leysen voorgesteld en door de hh. Leysen, De Coene, Jespers, De Boodt, Sledsens en Van Peteghem onttekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	36
4 Juli 1950	Wetsvoorstel tot aanvulling van artikel 109 van de gemeentewet. (Door de h. De Man voorgesteld en door de hh. De Man, Ronse, Allewaert, Lohest, Derbaix en Burggraaf Cossée de Maulde onttekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	37
4 Juli 1950	Wetsvoorstel tot instelling van de Nationale Dienst voor de Belgische Coöperatie. (Door de h. Van Belle voorgesteld en door de hh. Van Belle, Van Eyndonck, Vergeylen, Bouilly, Remson en Desmet (L.) onttekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	38
4 Juli 1950	Wetsvoorstel tot instelling van het regime der rust- en weduwepensioenen van de loonen weddetrekkende arbeiders. (Door de h. Glineur voorgesteld en door de hh. Glineur, Boulanger en Taillard onttekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	39
4 Juli 1950	Wetsvoorstel strekkende tot toekenning van een rust- en overlevingspensioen aan de door de Staat overgenomen gewezen personeelsleden van de « Société anonyme du Canal de Blaton-Ath et de la Dendre canalisée ». (Door de h. Moulin voorgesteld en door de hh. Moulin, De Nauw, Flamme en Bouilly onttekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	40
4 Juli 1950	Wetsvoorstel tot aanvulling van de besluitwet van 16 Februari 1946 betreffende de inlichtings- en actieagenten. (Door de h. Allard voorgesteld en door de hh. Allard, Meurice en De Groote (P.) onttekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	41
4 Juli 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 49 der provinciale wet. (Door de h. Allard voorgesteld en door de hh. Allard en Meurice onttekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	42
4 Juli 1950	Wetsvoorstel tot uitbreiding van het overgangsstelsel, geregeld bij het koninklijk besluit van 1 Juli 1929 voor het verwerven van het diploma van tandarts en tot invoering van een overgangsstelsel voor het plaatsen van uitneembare kunstgebitten. (Door de h. Van Eyndonck voorgesteld en door de hh. Van Eyndonck en Massonnet onttekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	43
5 Juli 1950	Wetsontwerp waarbij nieuwe voorlopige kredieten komende in mindering van de begroting, voor het dienstjaar 1950 geopend worden, en waardoor de datum van afsluiting van de uitgavenverrichtingen met betrekking tot het dienstjaar 1949, tot 30 September 1950 verlengd wordt. — Verslag van de h. De Smet (P.)	44
5 Juli 1950	Wetsontwerp tot wijziging van de wet van 14 Augustus 1947 betreffende de bezoldiging van de leden van het Rekenhof. — Verslag van de h. Doutrepont	45
5 Juli 1950	Wetsontwerp waarbij nieuwe voorlopige kredieten komende in mindering van de begroting, voor het dienstjaar 1950 geopend worden, en waardoor de datum van afsluiting van de uitgavenverrichtingen met betrekking tot het dienstjaar 1949, tot 30 September 1950 verlengd wordt. — Amendement van de h. Doutrepont	46
5 Juli 1950	Wetsontwerp houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Memorie van toelichting en wetsontwerp	47
5 Juli 1950	Ontwerp van wet tot goedkeuring van de overeenkomst tussen de Belgische Regering en de Regering van het Verenigd Koninkrijk Groot-Brittannië en Noord-Ierland, betreffende het Statuut van de Belgische Strijdkrachten in Duitsland en bijlage, ondertekend te Brussel, op 23 December 1949. — Memorie van toelichting en wetsontwerp	48
5 Juli 1950	Wetsvoorstel strekkende tot het waarborgen van de goede werking der verzekering tegen ziekte en invaliditeit. (Door de h. Troclet voorgesteld en door de hh. Troclet, Lacroix, Moulin, Pincé, Remson en Verbert onttekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	49

Data	INHOUD	Nummers
5 Juli 1950	Wetsvoorstel tot verhoging van het bedrag der kindertoeslagen voor de zelfstandige arbeiders en tot afschaffing van de stortingen der vroegere stortingsplichtigen. (Door de h. Troclet voorgesteld en door de hh. Troclet, Moulin, Mevr. Spaak, Mevr. Vandervelde, de hh. Van Eyndock en Verbert ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel . . .	50
5 Juli 1950	Wetsvoorstel tot perekwatie van de uitkeringen aan maatschappelijk verzekerden, vrij verzekerden en maatschappelijk beschermden, in verband met de verhoogde levensduurte door de muntontwaarding. (Door de h. Troclet voorgesteld en door de hh. Troclet, Verbert, Moulin, Lapaille, Van Belle en Doutrepont ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel . . .	51
5 Juli 1950	Wetsvoorstel betreffende de definitieve invoering van de pensioenregeling voor loontrekkenden en niet-loontrekkenden. (Door de h. Troclet voorgesteld en door de hh. Troclet, Beulers, Delmotte, Moulin, Verbert en Van Laerhoven ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel . . .	52
5 Juli 1950	Wetsvoorstel tot invoering van een enkele en algemene controle inzake kindertoeslagen. (Door de h. Troclet voorgesteld en door de hh. Troclet, Verbert, Moulin, Wijn, Clays en Van Belle ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel . . .	53
5 Juli 1950	Wetsvoorstel tot aanpassing van het stelsel der kindertoeslagen aan het stelsel der maatschappelijke zekerheid. (Door de h. Troclet voorgesteld en door de hh. Troclet, Moulin, Mevr. Spaak, Mevr. Vandervelde, de hh. Verbert en Wijn ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel . . .	54
4 Juli 1950	Herziening van het reglement: Voorstel tot wijziging van de artikelen 42 en 56 ingediend door de h. Van Eyndonck. (Voorstel van de h. Van Eyndonck.) . . .	55
B. Z. 1950	Wetsvoorstel houdende afschaffing van de wet van 19 Juli 1945, strekkend tot het voorzien in de uitvoering van artikel 82 van de Grondwet. (Voorstel van Baron de Dorlodot.) — Toelichting en wetsvoorstel . . .	56
4 Juli 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 111 van de gemeentewet. (Door de h. Allard voorgesteld en door de hh. Allard, De Man, Devriendt, Bouilly, Hoste en Lohest ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel . . .	57
B. Z. 1950	Wetsontwerp houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het dienstjaar 1950. — Verslag van de h. De Smet (P.) . . .	58
B. Z. 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 13 van het Regentsbesluit van 15 Januari 1948, houdende samenschakeling van de wetten en besluiten betreffende de inkomstenbelastingen. (Voorstel van Baron de Dorlodot.) — Toelichting en wetsvoorstel . . .	59
19 Juli 1950	Wetsontwerp tot instelling van de verplichte verzekering tegen onvrijwillige werkloosheid. — Verslag van de h. Neels . . .	60
22 Juli 1950	Boodschap van de Koning. . .	61
11 Juli 1950	Onderzoek van de dossiers der senatoren-opvolgers die van de Senaat uitstel verkregen hadden om van hun verkiesbaarheid te laten blijken. — Verslag van de h. Catteau . . .	62
B. Z. 1950	Wetsontwerp houdende de Begroting van het Ministerie van Volksgezondheid en Gezin voor het dienstjaar 1950. — Amendementen van de Regering . . .	63
25 Juli 1950	Wetsvoorstel houdende wijziging der wet van 23 Juli 1926 tot oprichting van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen. (Door de h. Vreven voorgesteld en door de hh. Vreven, Warnant en Mevr. Ciselet ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel . . .	64
25 Juli 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 140 der wet van 18 Juni 1869 op de rechterlijke inrichting. (Door de h. Ronse voorgesteld en door de hh. Ronse, Pholien en Mevr. Ciselet ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel . . .	65
25 Juli 1950	Wetsvoorstel houdende wijziging van de besluitwet van 25 Februari 1947 tot samenvoeging en wijziging van de wetten betreffende het pensioenstelsel voor de mijnwerkers en gelijkgestelden. (Door de h. Van Laerhoven voorgesteld en door de hh. Van Laerhoven, Beulers, Yernaux, Remson, Versieren en Harmegnies ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel + Erratum . . .	66
26 Juli 1950	Wetsvoorstel houdende toekenning van een aanvullend pensioen aan degenen die, krachtens de bij Regentsbesluit van 12 September 1946 samengeordende wetten, een ouderdomsrentetoeslag genieten. (Door de h. Glineur voorgesteld en door de hh. Glineur, Taillard en Boulanger ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel . . .	67
27 Juli 1950	Begroting van het Ministerie van Buitenlandse Zaken en Buitenlandse Handel voor het dienstjaar 1950. — Amendement van de h. Doutrepont C.S. . . .	68
26 Juli 1950	Voorstel van resolutie waarbij de Senaat met verontwaardiging elke sabotage veroordeelt. (Voorstel van de h. Meurice.) . . .	69

Data	INHOUD	Nummers
3 Augustus 1950	Wetsontwerp houdende wijziging van de verkeersbelasting op de autovoertuigen. — Verslag van de h. Adam	70
3 Augustus 1950	Wetsontwerp tot wijziging van de wetgeving in zake de met de directe belastingen gelijkgestelde taxes wat de landbouwtractors betreft. — Verslag van de h. Adam	71
27 Juli 1950	Voorstel van resolutie waarbij de Senaat met verontwaardiging elke sabotage veroordeelt. — Verslag van de h. Kluyskens	72
26 Juli 1950	Wetsontwerp waarbij de loonsverhogingen, voorzien bij de wet van 6 Juli 1948, houdende toekenning van een loonsverhoging als tegenprestatie van sommige compensatievergoedingen, definitief worden en in de bezoldiging der arbeiders worden opgenomen. — Verslag van Mej. Driessen	73
3 Augustus 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 54 van het koninklijk besluit van 31 Maart 1936 tot invoering van het Wetboek der successierechten. (Door de h. De Stobbeleir voorgesteld en door de hh. De Stobbeleir, Cateau en Vinois ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	74
3 Augustus 1950	Wetsontwerp betreffende de Begroting van het Ministerie van Justitie voor het dienstjaar 1950. — Verslag van de h. Clynmans	75
26 Juli 1950	Wetsvoorstel strekkende tot bevoorrading in grondstoffen van de groeven. (Door de h. Tobback voorgesteld en door de hh. Tobback, Verbaet, Jespers, Derbaix en De Man ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	76
27 Juli 1950	Wetsontwerp houdende de Begroting van het Ministerie van Verkeerswezen voor het dienstjaar 1950. — Verslag van Graaf de la Barre d'Erquelines	77
3 Augustus 1950	Wetsvoorstel betreffende de boekhouding in de ondernemingen. (Door de h. De Grootte (P.) voorgesteld en door de hh. De Grootte (P.) en Vermeylen ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	78
3 Augustus 1950	Wetsvoorstel tot regeling van het pensioenstelsel voor de burgerlijke invaliden van de oorlog 1914-1918 en hun rechthebbenden. (Door de h. Meunier voorgesteld en door de hh. Meunier, Lacroix en Vreven ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	79
8 Augustus 1950	Wetsontwerp tot wijziging van de wetgeving in zake de met de directe belastingen gelijkgestelde taxes wat de landbouwtractors betreft. — Amendement van de hh. Sobry en Mondelaers	80
B. Z. 1950	Ontwerp van wet houdende machtiging tot regularisatiën, verhoging en vermindering van sommige voor het dienstjaar 1949 uitgetrokken kredieten, zomede toekenning van bijkredieten voor de uitgaven met betrekking tot 1948 en de vorige dienstjaren. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	81
10 Augustus 1950	Wetsontwerp houdende machtiging tot regularisatiën, verhoging en vermindering van sommige voor het dienstjaar 1949 uitgetrokken kredieten, zomede toekenning van bijkredieten voor de uitgaven met betrekking tot 1948 en de vorige dienstjaren. — Tabel van de amendementen door de Kamer der Volksvertegenwoordigers goedgekeurd in haar vergadering van 9 Augustus 1950	(zonder nummer)
9 Augustus 1950	Ontwerp van wet houdende machtiging tot regularisatiën, verhoging en vermindering van sommige voor het dienstjaar 1949 uitgetrokken kredieten, zomede toekenning van bijkredieten voor de uitgaven met betrekking tot 1948 en de vorige dienstjaren. — Verslag van de h. Clynmans	82
9 Augustus 1950	Wetsontwerp houdende toekenning aan de Staat van het provenu der herschatting van de goud- en deviezenvoorraad van de Nationale Bank van België. — Verslag van de h. De Smet (P.)	83
9 Augustus 1950	Voorstel tot wijziging van de artikelen 63 en 65 van het Reglement van de Senaat. (Door de h. Ancot voorgesteld en door de hh. Ancot, Lagae en Lilar ondertekend.)	84
9 Augustus 1950	Wetsvoorstel betreffende de financiële deelneming van de Staat inzake watervoorziening. (Door Mej. Baers voorgesteld en door Mej. Baers, de hh. De Smet (P.), Huart en Servais (L.) ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	85
8 Augustus 1950	Wetsontwerp waarbij de loonsverhogingen, voorzien bij de wet van 6 Juli 1948, houdende toekenning van een loonsverhoging als tegenprestatie van sommige compensatievergoedingen, definitief worden en in de bezoldiging der arbeiders worden opgenomen. — Amendementen van de h. Verbert C. S.	86
9 Augustus 1950	Wetsontwerp houdende toekenning aan de Staat van het provenu der herschatting van de goud- en deviezenvoorraad van de Nationale Bank van België. — Amendement van de h. Troclet C. S.	87

Data	INHOUD	Nummers
9 Augustus 1950	Wetsontwerp waarbij, voor het dienstjaar 1949, het tweede lid van artikel 13 van de samengeordende wetten betreffende de inkomstenbelastingen wordt gewijzigd. — Verslag van de h. Clynmans	88
B. Z. 1950	Wetsontwerp waarbij de uitoefening van de grondwettelijke macht van de Koning wordt opgedragen aan de vermoedelijke Troonopvolger. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	89
10 Augustus 1950	Wetsontwerp waarbij de uitoefening van de grondwettelijke macht van de Koning wordt opgedragen aan de vermoedelijke Troonopvolger. — Verslag van de h. Lilar	90
9 Augustus 1950	Wetsontwerp houdende de Begroting van het Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin voor het dienstjaar 1950. — Verslag van de h. Van Hemelrijck	91
10 Augustus 1950	Wetsontwerp houdende de Begroting van Pensioenen voor het dienstjaar 1950. — Verslag van de h. Adam	92
B. Z. 1950	Wetsontwerp houdende de Begroting van Pensioenen voor het dienstjaar 1950. — Amendement van de h. Doutrepoint C. S.	93
10 Augustus 1950	Wetsontwerp houdende de Begroting der Kwade Posten en Terugbetalingen voor het dienstjaar 1950. — Verslag van de h. Van Laeys	94
10 Augustus 1950	Wetsontwerp houdende de Rijksschuldbegroting voor het dienstjaar 1950. — Verslag van de h. Schot	95
10 Augustus 1950	Wetsontwerp houdende de Begroting van de Diensten van de Eerste-Minister voor het dienstjaar 1950. — Verslag van de h. Ronse	96
9 en 16 Augustus 1950	Naturalisatie-aanvragen. — Verslag van de hh. de la Barre d'Erquelinnes, Lilar en Van Eyndonck.	97
B. Z. 1950	Naturalisatielijsten. — Lijsten n ^o 1 tot 20	98
17 Augustus 1950	Wetsvoorstel tot aanvulling en uitlegging van de wet van 20 Augustus 1948 betreffende de verklaringen van overlijden en van vermoedelijk overlijden, alsmede betreffende de overschrijving en de administratieve verbetering van sommige akten van overlijden. (Door de h. Allard voorgesteld en door de hh. Allard en Meunier ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	99
17 Augustus 1950	Wetsvoorstel tot aanvulling van de wet van 26 Augustus 1947 op de vergoedingspensioenen. (Door de h. Allard voorgesteld en door de hh. Allard en Meunier ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	100
17 Augustus 1950	Wetsvoorstel tot invoering van het burgerlijk register en inrichting van de openbaarheid der onbekwaamheid om te beschikken. (Door de h. Lagae voorgesteld en door de hh. Lagae, Ancot, Lilar en Van Remoortel ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel.	101
B. Z. 1950	Wetsontwerp betreffende de bekrachtiging en de afkondiging der wetten. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	102
18 Augustus 1950.	Wetsontwerp waarbij nieuwe voorlopige kredieten komende in mindering van de begroting voor het dienstjaar 1950 geopend worden. — Verslag van de h. Schot	103
18 Augustus 1950	Wetsontwerp betreffende de bekrachtiging en de afkondiging der wetten. — Verslag van de h. Kluyskens	104
18 Augustus 1950	Wetsvoorstel tot interpretatie van alinea 5 van de artikelen 3 en 5 van de wet van 1 Juni 1949 tot wijziging en aanvulling van de wet van 14 Augustus 1947, betreffende de wedden van de Magistraten der Rechterlijke Macht en de wedden van de Griffiers der Hoven, Rechtbanken en Vredegerechten. (Door de h. Lagae voorgesteld en door de hh. Lagae, Mevr. Ciselet en de h. Vermeylen ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel.	105
18 Augustus 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 54 van het koninklijk besluit van 31 Maart 1936 tot invoering van het Wetboek der successierechten. — Amendement van de hh. Desmet (L.) en De Stobbeleir	106
18 Augustus 1950	Wetsontwerp houdende uitzonderingsbepalingen in zake huishuur. — Verslag van de h. Ancot	107
7 November 1950	Ontwerp van wet betreffende de vervreemding van woonhuizen gebouwd voor geteisterden. Memorie van toelichting en ontwerp van wet	108
B. Z. 1950	Wetsvoorstel tot herziening van het statuut der werkweigeraars. (Voorstel van de h. Buissereet.) — Toelichting en wetsvoorstel	109
B. Z. 1950	Wetsvoorstel waarbij elke verjaring of verval tussen 1 Januari 1943 en 31 December 1948 ingetreden bij toepassing van de artikelen 34 en 36 der wet op de Rijkscomptabiliteit wordt opgeheven ten gunste van sommige schuldeisers van de Staat. (Voorstel van de h. Buissereet.) — Toelichting en wetsvoorstel	110

Data	INHOUD	Nummers
B.Z. 1950	Wetsvoorstel houdende aanvulling van de wet van 18 Maart 1950 tot wijziging van de artikelen 4, 45 en 54 der wet van 9 Juli 1926 op de Werkrechtersraden. (Door de h. Rolin voorgesteld en door de hh. Rolin en Van Remoortel ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	111
B.Z. 1950.	Ontwerp van wet houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Amendementen en subamendementen van de Regering op de teksten van het ontwerp van wet en op de amendementen van de Commissie voor Justitie	112
B.Z. 1950	Lijst der kandidaten, op 3 October 1950, door de Raad van State voorgedragen voor de plaats van raadsheer, bij deze Raad opgegevallen in gevolge het in ruste gaan van de eerste voorzitter Velge	113
10 October 1950	Ontwerp van wet betreffende het toekennen aan de arbeiders, van loon voor tien feestdagen per jaar. — Memorie van toelichting en ontwerp van wet	114
10 October 1950	Ontwerp van wet houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Subamendement van de h. Rolin op het amendement van de Regering	115
10 October 1950	Ontwerp van wet houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Amendement van de Regering	116
10 October 1950	Wetsontwerp houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Amendement van Mevr. Ciselet en de h. Coulonvaux	117
10 October 1950	Wetsvoorstel houdende aanvulling van de wet van 18 Maart 1950 tot wijziging van de artikelen 4, 45 en 54 der wet van 9 Juli 1926 op de Werkrechtersraden. — Verslag van de h. Van Hemelrijck	118
10 October 1950	Ontwerp van wet houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Amendement van de Regering	119
10 October 1950	Ontwerp van wet houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Amendement van de h. Verbert c.s.	120
10 October 1950	Ontwerp van wet houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Amendement van de h. Vermeulen	121
10 October 1950	Wetsontwerp betreffende het toestaan van leningen van de beneficianten van het Nationaal Werk voor Oorlogsinvaliden, van het Nationaal Werk van de Wezen, Weduwen en Bloedverwanten in de opgaande linie van de Oorlogsslachtoffers en van het Nationaal Werk voor Oudstrijders, Weggevoerden en Politieke Gevangenen. — Memorie van toelichting en wetsontwerp	122
10 October 1950	Ontwerp van wet houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Amendementen van de h. George	123
10 October 1950	Ontwerp van wet houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Amendement van de h. Clynmans	124
10 October 1950	Ontwerp van wet houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Subamendement van de h. Rolin op het amendement van de Regering	125
10 October 1950	Wetsvoorstel houdende perekwatie van de rust- en overlevingspensioenen ten bezware van de Schatkist en van de Werkliedenkas van het Departement van Posterijen, Telegrafie en Telefonie. (Voorstel van de h. Buisseret.) — Toelichting en wetsvoorstel	126
10 October 1950	Wetsontwerp houdende wijziging van de wet van 10 Juni 1937 betreffende de toekenning van tegemoetkomingen aan gebrekkigen, verminkten en er mede gelijkgestelde personen. — Memorie van toelichting en wetsontwerp	127
10 October 1950	Wetsvoorstel tot regeling van de bevoegdheid voor de naamloze vennootschappen, om de respectieve rechten der verschillende categorieën van effecten te wijzigen. (Door de h. Ronse voorgesteld en door de hh. Ronse en P. De Smet ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	128
11 October 1950	Ontwerp van wet houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Amendementen voorgesteld door de Regering	129
11 October 1950	Ontwerp van wet houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Amendement van de hh. Mazereel en Machtens	130
10 October 1950	Voornaamste Aanbevelingen door de Raadgevende Vergadering van de Raad van Europa aangenomen in het eerste deel van haar zitting 1950, en toegezonden aan de Nationale Parlementen	131
11 October 1950	Ontwerp van wet houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Amendement van de h. George	132
11 October 1950	Ontwerp van wet houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Amendement van de h. Ancot	133
11 October 1950	Ontwerp van wet tot wijziging van de rechtspleging in verbreking. — Memorie van toelichting en ontwerp van wet	134

Data	INHOUD	Nummers
11 October 1950	Wetsvoorstel tot vergoeding van het vrij middelbaar onderwijs. (Voorstel van baron de Dorlodot.) — Toelichting en wetsvoorstel	135
11 October 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van artikel één der wet van 10 Juni 1937 inzake de pensioenen van de leden van het onderwijzend personeel der aangenomen en aanneembare scholen, zomede der erkende vrije normaalscholen. (Voorstel van baron de Dorlodot.) — Toelichting wetsvoorstel	136
11 October 1950	Ontwerp van wet tot goedkeuring van de overeenkomst tussen de Belgische Regering en de Regering van het Verenigd Koninkrijk Groot-Brittannië en Noord-Ierland, betreffende het Statuut van de Belgische Strijdkrachten in Duitsland en bijlage, ondertekend te Brussel, op 23 December 1949. — Verslag van de h. baron Nothomb	137
B.Z. 1950	Wetsontwerp houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Tekst door de Senaat in eerste lezing aangenomen	138
B.Z. 1950	Ontwerp van wet op de handelshuurovereenkomsten met het oog op de bescherming van het handelsfonds. — Amendementen van de Regering op de tekst aangenomen door de Verenigde Commissies van Justitie en van Economische Zaken	139
17 October 1950	Wetsvoorstel houdende aanvulling van de wet van 18 Maart 1950 tot wijziging van de artikelen 4, 45 en 54 der wet van 9 Juli 1926 op de Werkrechtersraden. — Aanvullend verslag van de h. Van Hemelrijck	140
17 October 1950	Wetsontwerp houdende uitzonderingsbepalingen inzake huishuur. — Amendement van de Regering	141
17 October 1950	Wetsvoorstel betreffende de wettelijke structuur der forfaitaire bedrijfsbelasting. (Door de h. Clynmans voorgesteld en door de hh. Clynmans, Santens, Sledsens en Van Laeys ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	142
17 October 1950	Wetsvoorstel houdende mogelijkheid tot herziening van de fiscale aanslag over het dienstjaar 1946 van coöperatieve vennootschappen, met hoofdzakelijk werkende vennoten. (Door de h. Custers voorgesteld en door de hh. Custers, Ronse, Schot, Sledsens en Verbaet ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	143
17 October 1950	Wetsvoorstel tot aanvulling van artikel 2 der wet van 14 Augustus 1947, betreffende de wedden van de magistraten der rechterlijke macht en de wedden van de griffiers der hoven, rechtbanken en vredegerichten. (Door de h. Lagae voorgesteld en door de hh. Lagae, Ancot, Mevr. Ciselet en de hh. Coulonvaux en Van Remoortel ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	144
17 October 1950	Wetsvoorstel strekkende tot afschaffing van de besluitwet van 3 Februari 1947, betreffende de rechtspleging bij hoogdringende omstandigheden, inzake onteigening ten algemene nutte en van de besluitwet van 10 Februari 1947, betreffende de opeising van onroerende goederen alsmede het opeisen van materieel en materialen om reden van algemeen nut. (Door de h. Van Hemelrijck voorgesteld en door de hh. Van Hemelrijck, graaf d'Aspremont Lynden en Schot ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	145
24 October 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van Titel V van Boek III van het Burgerlijk Wetboek op het huwelijkscontract en houdende invoering van het stelsel der huwelijksgoederen als wettelijk huwelijksvermogenstelsel. (Door Mevr. Ciselet voorgesteld en door Mevr. Ciselet, de hh. Dierckx, Buisseret en Motz ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	146
24 October 1950.	Wetsvoorstel tot wijziging van Hoofdstuk VI van Titel V van Boek I van het Burgerlijk Wetboek over « De wederzijdse rechten en plichten van de echtgenoten ». (Door Mevr. Ciselet voorgesteld en door Mevr. Ciselet, de hh. Dierckx, Buisseret en Motz ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	147
24 October 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van artikel 3, paragraaf 2 der wet van 10 Januari 1940, gewijzigd bij het besluit van 31 Maart 1942, houdende wijziging van de samengeschakelde wetten op de inkomstenbelastingen en invoering van een bijzondere en tijdelijke belasting op de uitzonderlijke winsten. (Door de h. Orban voorgesteld en door de hh. Orban en Ronse ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	148
24 October 1950	Wetsvoorstel houdende perequatie van de jaarlijkse pensioenen vóór 25 October 1926 verkregen bij de Algemene Lijfrentekas. (Door de h. Buisseret voorgesteld en door de h. Buisseret, Mevr. Ciselet, de hh. Coulonvaux, De Stobbeleire, Hoste en Massonnet ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	149
25 October 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van het Regentsbesluit van 19 December 1949, waarbij de Minister van Verkeerswezen er toe gemachtigd wordt respectievelijk met de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen, de Naamloze Maatschappij van de Electriche Spoorweg Brussel-Tervuren en de Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen, een overeenkomst te sluiten met het oog op de financiële tussenkomst van de Staat in de	

Data	INHOUD	Nummers
	lasten welke door die spoorwegmaatschappijen gedragen worden wegens de tariefverminderingen opgelegd ten gunste van sommige categorieën van bevoorrechte reizigers. (Door de h. De Stobbeleire voorgesteld en door de hh. De Stobbeleire, Vinois en L. Desmet ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	150
25 October 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van de artikelen 228, 296, 297 en 313 van het Burgerlijk Wetboek betreffende de termijn van weduwstaat. (Door Mevr. Ciselet voorgesteld en door Mevr. Ciselet en de hh. Coulonvaux en Buisseret ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel.	151
25 October 1950	Wetsvoorstel tot wijziging van sommige bepalingen van het Burgerlijk Wetboek (Boek I, Titel VII, Hfdst. III) betreffende de uit echtbreuk geboren kinderen. (Door Mevr. Ciselet voorgesteld en door Mevr. Ciselet en de hh. Coulonvaux en Buisseret ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	152
25 October 1950	Wetsontwerp houdende inrichting van het statuut der gedeporteerden tot de verplichte tewerkstelling van de oorlog 1940-1945 en intrekking van de besluitwet van 24 December 1946. — Memorie van toelichting en wetsontwerp	153
B.Z. 1950	Ontwerp van wet betreffende de invoering in de nationale wetgeving van de eenvormige wet op de chèques (checks) en het van kracht worden dier wet. — Amendementen van de Regering op de tekst voorgesteld door de Commissie voor Justitie.	154
7 November 1950	Wetsontwerp houdende de begroting van het Ministerie van Justitie voor het dienstjaar 1951. — Verslag van de h. Clynmans	155
25 October 1950	Wetsontwerp op de handelshuurovereenkomsten met het oog op de bescherming van het handelsfonds. — Derde aanvullend verslag van de h. Derbaix.	156
7 November 1950	Wetsontwerp op de handelshuurovereenkomsten met het oog op de bescherming van het handelsfonds. — Vergaderingsstuk	z. n.
B.Z. 1950	Wetsontwerp op de handelshuurovereenkomsten met het oog op de bescherming van het handelsfonds. — Amendement van de h. George bij de tekst van de Commissie.	157
7 November 1950	Wetsontwerp op de handelshuurovereenkomsten met het oog op de bescherming van het handelsfonds. — Amendementen van de h. Van Laeys op de tekst van de Commissie.	158
B.Z. 1950	Wetsontwerp betreffende de vereenvoudiging der documenten waarvan het bijhouden door de sociale wetgeving opgelegd is. — Ontwerp geamendeerd door de Kamer der Volksvertegenwoordigers	159
8 November 1950	Wetsontwerpen op de handelshuurovereenkomsten met het oog op de bescherming van het handelsfonds. — Amendementen van de Regering.	160
8 November 1950	Wetsvoorstel tot vergoeding van schade aan personen en goederen veroorzaakt door de beroering in de maanden Juli en Augustus 1950. (Voorstel van baron de Dorlodot.) — Toelichting en wetsvoorstel	161
8 November 1950	Wetsvoorstel tot oprichting van de Regie van Posterijen. (Door de h. Meunier voorgesteld en door de hh. Meunier, Van Remoortel, De Block en Pontus ondertekend.) — Toelichting en wetsvoorstel	162
B.Z. 1950	Wetsontwerp tot wijziging van de wet van 17 October 1945 tot invoering van een belasting op het kapitaal. — Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers.	163
8 November 1950	Wetsontwerp op de handelshuurovereenkomsten met het oog op de bescherming van het handelsfonds. — Amendement in bijkomende orde van de h. Hanquet.	164
25 October 1950	Wetsontwerp houdende vaststelling in munteenheden van de wedden, vergoedingen en anciënniteitsverhogingen van het personeel van de Raad van State. — Verslag van de h. Vermeylen	165